PUT VJERE

Lauretanske litanije Gospi: tekst i značenje zaziva

Litanije Lauretanske

Gospodine, smiluj se!
Kristе, smiluj se!
Gospodine, smiluj se!
Kristе, čuj nas!
Kristе, usliši nas!

Oče Nebeski, Bože, smiluj nam se
Sine, Otkupitelju svijeta, Bože
Duše Sveti, Bože,
Sveto Trojstvo, jedan Bože,

Sveta Marijo, moli za nas
Sveta Bogorodice,
Sveta Djevo Djevica,
Majko Kristova,
Majko Crkve,
Majko milosrđa,
Majko Božje milosti,
Majko nade,
Majko prebistra,
Majko prečista,
Majko neoskvrnjena,
Majko nepovrijeđena,
Majko ljubezna,
Majko divna,
Majko dobroga savjeta,
Majko Stvoriteljeva,
Majko Spasiteljeva,
Djevice premudra,
Djevice časna,
Djevice hvale dostojna,
Djevice moćna,
Djevice milostiva,

Djevice vjerna,
Ogledalo pravde,
Prijestolje mudrosti,
Uzroče naše radosti,
Posudo duhovna,
Posudo poštovana,
Posudo uzorna pobožnosti,
Ružo otajstvena,
Tornju Davidov,
Tornju bjelokosti,
Kućo zlatna,
Škrinjo zavjetna,
Vrata nebeska,
Zvijezdo jutarnja,
Zdravlje bolesnih,
Utočište grješnika,
Okrjepo selilaca,
Utjeho žalosnih,
Pomoćnice kršćana,
Kraljice anđela,
Kraljice patrijarha,
Kraljice proroka,
Kraljice apostola,
Kraljice mučenika,
Kraljice priznavalaca,
Kraljice djevica,
Kraljice svih Svetih,
Kraljice bez grijeha istočnoga začeta,
Kraljice na Nebo uznesena,
Kraljice svete krunice,
Kraljice obitelji,
Kraljice Hrvata,
Kraljice mira,

Jaganjče Božji, koji oduzimaš grijehe svijeta,
oprosti nam, Gospodine!
Jaganjče Božji, koji oduzimaš grijehe svijeta,
usliši nas, Gospodine!

Jaganjče Božji, koji oduzimaš grijehe svijeta,

smiluj nam se!

Moli za nas, sveta Bogorodice!

da dostojni postanemo obećanja Kristovih!

Pomolimo se: Dopusti nama, slugama svojim, molimo Te, Gospodine Bože, da se neprestano radujemo duševnome i tjelesnom zdravlju i da se slavnim zagovorom Blažene Marije, vazda Djevice, izbavimo od sadašnje žalosti i naužijemo vječne radosti. Po Kristu, Gospodinu našemu. Amen

Tekst Lauretanskih litanija prenosi se doslovno prema objavi Tajništva HBK i BKBiH od 3. prosinca 2021., uz ujednačen razmak prije usklični ka; posebna dozvola nije zatražena. Objašnjenja su izvorni tekst portala Put vjere uz navedene izvore.

HBK i BKBiH: Hrvatski prijevod novih zaziva u Lauretanskim litanijama i Litanijama sv. Josipa, 3. prosinca 2021.

Kongregacija za bogoštovlje: pismo o zazivima Mater misericordiae, Mater spei i Solacium migrantium, 20. lipnja 2020. (engleski)

Sveta Stolica: Lauretanske litanije, službeni engleski tekst

Direktorij o pučkoj pobožnosti i liturgiji, br. 203 i bilješka 246: litanije (engleski)

Angelo de Santi: Litany of Loreto, The Catholic Encyclopedia, sv. 9, 1910. (engleski, New Advent)

Apostolska pokorničarna: Enchiridion indulgentiarum, 4. izdanje 1999., koncesija 22 (latinski)

Katekizam Katoličke Crkve, br. 721: Prijestolje mudrosti (engleski)

Katekizam Katoličke Crkve, br. 2676: Marija, kovčeg saveza (engleski)

Kršćanska sadašnjost: Biblija online, Pjesma nad pjesmama, 4. i 7. poglavlje

Kršćanska sadašnjost: Biblija online, Otkrivenje, 11. i 12. poglavlje